



Информация о предприятии



### Страница

- 2 О предприятии
- 3 Заводы
- 4 Присутствие за рубежом
- 5 Референц-объекты в стране и за рубежом
- 6-7 Профессиональные системы для отопления, охлаждения, водоснабжения
- 8 Продукция и качество
- 9 Инновации и дизайн
- 10 Сервис Oventrop: программное обеспечение, семинары, интернет
- 11 История
- 12 Награды за дизайн



Ольсберг в регионе Хохзауерланд



Стажеры одного из выпусков с руководителем фирмы

Oventrop является одним из ведущих производителей арматуры для инженерных коммуникаций зданий. Фирма выступает как компетентный партнер для монтажных фирм, проектных бюро и крупных торговых организаций.

Цель Oventrop - оказывать долгосрочную поддержку своим партнерам по рынку.

Oventrop имеет постоянный штат высококвалифицированных сотрудников. Партнерские отношения и ответственный подход во всем является главной составной частью работы предприятия.

Важный залог успеха - подготовка и переподготовка персонала. Примерно 10% сотрудников - это стажеры.



Главный завод в Ольсберге



Производственный комплекс в Брилоне

Фирма является важным экономическим фактором для своего региона.

Приоритетное значение имеет сохранение рабочих мест и охрана окружающей среды.

Города Ольсберг и Брилон находятся в регионе Хохзауэрланд, недалеко от магистрали Дортмунд/Кассель.



Для реализации продукции за рубежом Oventrop имеет дочерние предприятия и представительства.

Дочернее предприятие в Васселоне (Франция)

- Представительства
- Дочерние предприятия:
  - Великобритания
  - Венгрия
  - Италия
  - Китай
  - Польша
  - США
  - Франция
  - Швейцария





„Бурдж-Халифа“, ОАЭ



„Sky Farm“ жилой дом в аризоне, США

Продукция Oventrop реализуется в большинстве стран мира. Это демонстрируют референц-объекты в разных странах. Вот некоторые из них.



Храм Христа Спасителя в Москве, Россия



Здание парламента в Будапеште, Венгрия



Аэропорт Франца-Йозефа Штрауса в Мюнхене, Германия



Коттедж в Ольсберге, Германия



„Золотая терраса и Рондо 1“ в Варшаве, Польша



Интернациональный Финансовый Центр в Гонконге, Китай



„Queen Mary 2“, трансатлантический лайнер Cunard Line, Великобритания

Философия фирмы Oventrop: объединить всю арматуру, управляющую и регулирующую технику для инженерных коммуникаций зданий в экономичную, энергосберегающую и экологичную систему. Технический прогресс и законодательные нормативы повышают требования к инженерным решениям. Oventrop предлагает высокотехнологичные решения, отвечающие этим требованиям.



Арматура для отопительных приборов



Регулирование температуры помещений с панельным отоплением



Промышленное панельное отопление/охлаждение



Термостатические регулирующие вентили для систем ГВС



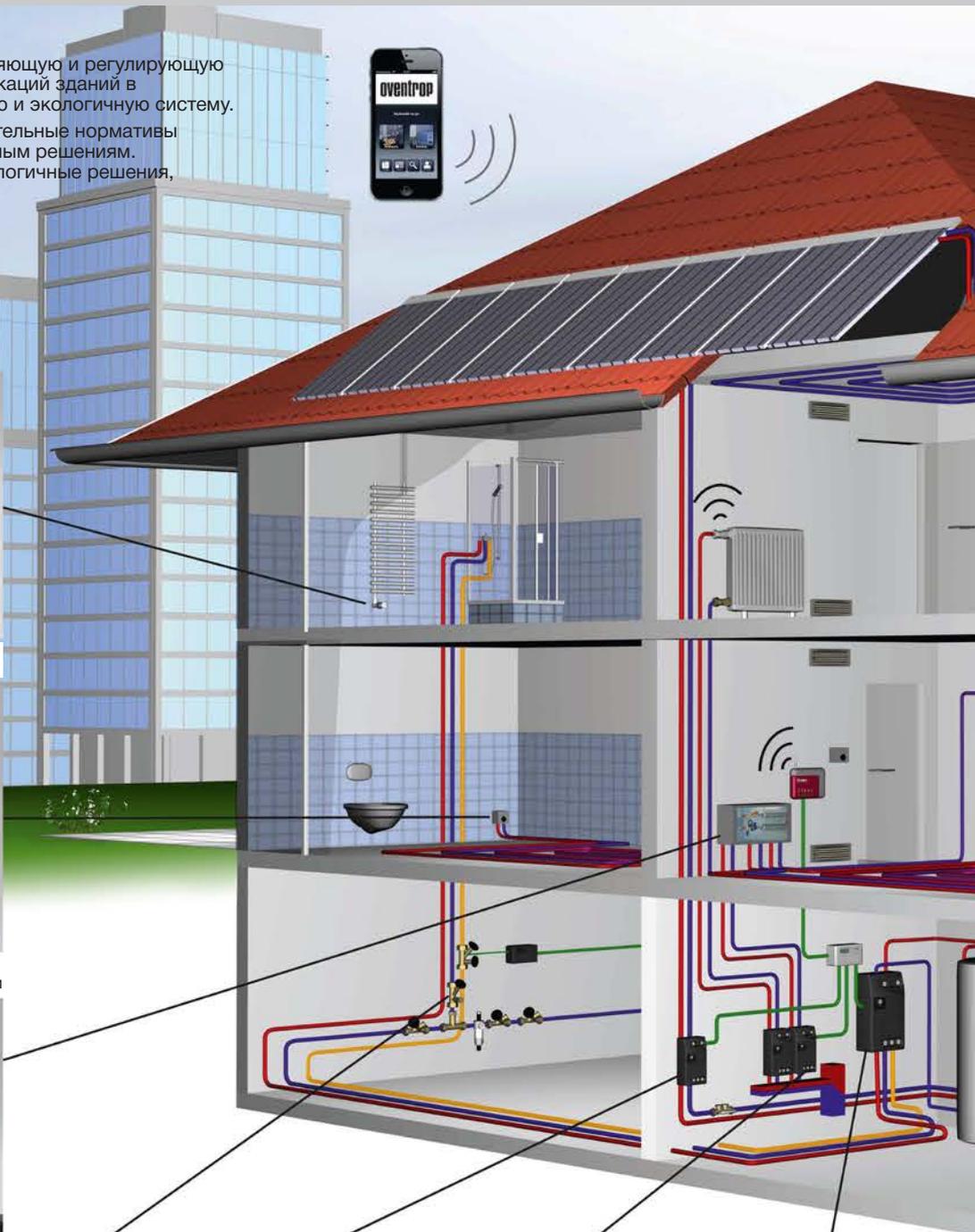
Арматура для систем водоснабжения

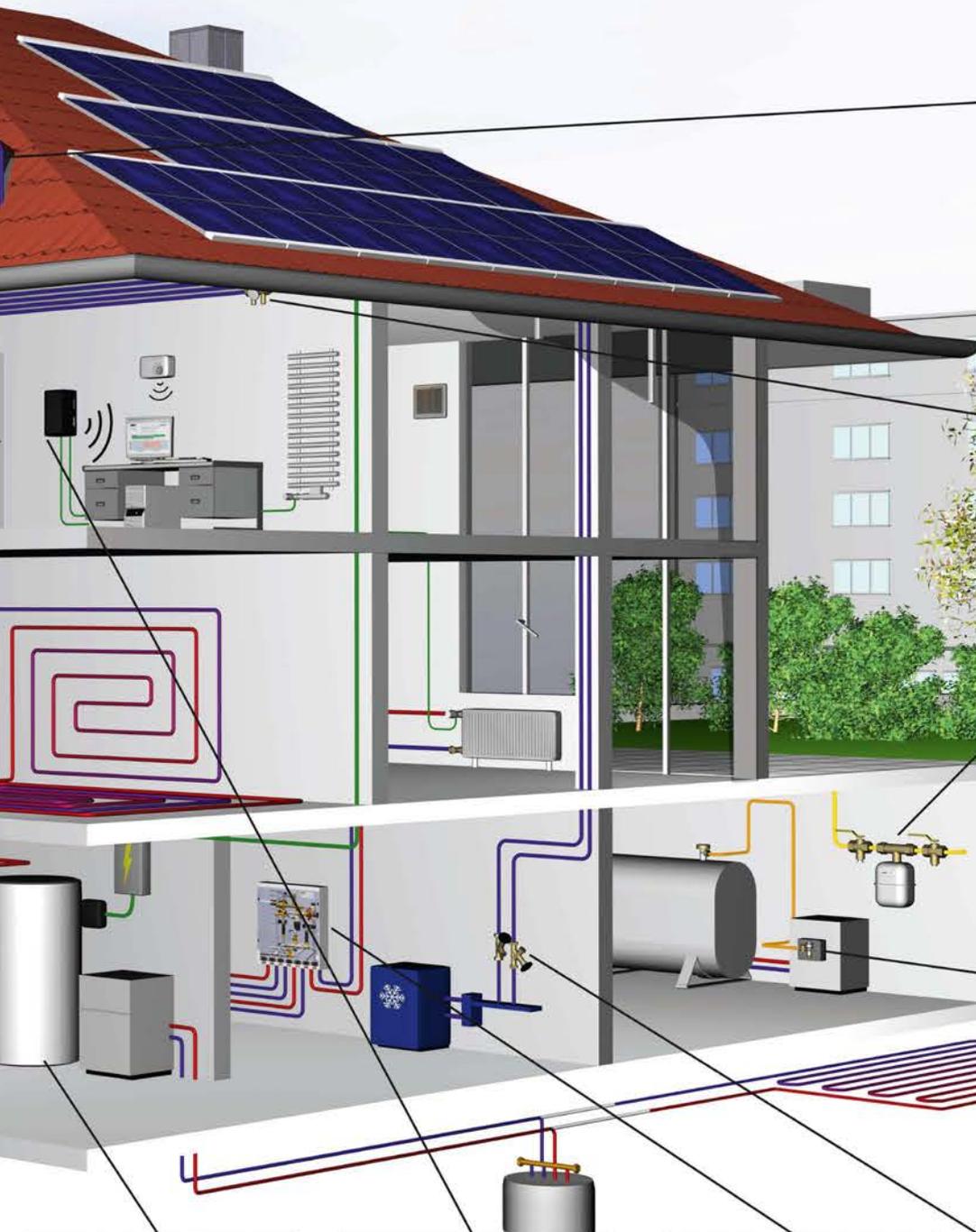


Станции для гелиоустановок



Станции для подключения котлов





Солнечные коллекторы



Комбинированный баланс.-  
регулирующий вентиль



Арматура для газоснабжения



Арматура для жидкого топлива



Станции для нагрева ГВС



Контроллеры для автоматизации  
инженерных систем



Станции для поквартирной  
разводки



Арматура для гидравлической  
увязки



Испытательная лаборатория



Сертификат Системы менеджмента качества

Продукция Oventrop отвечает самым высоким стандартам качества. Сочетание точного производства и современных технологий является основой для высокого качества Oventrop.

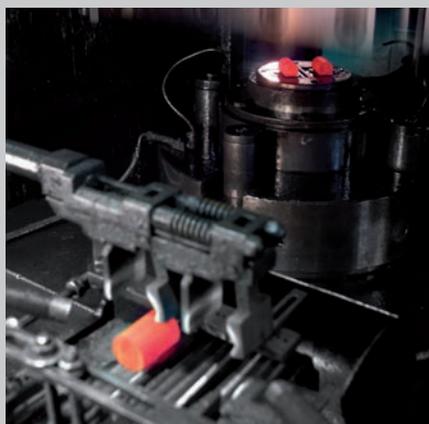
Поэтому фирма одной из первых была сертифицирована по DIN-EN-ISO 9001. Заготовки производятся в литейном и штамповочном цехе, а затем обрабатываются на современных токарных станках с ЧПУ. Современные автоматы собирают из отдельных деталей готовые изделия.



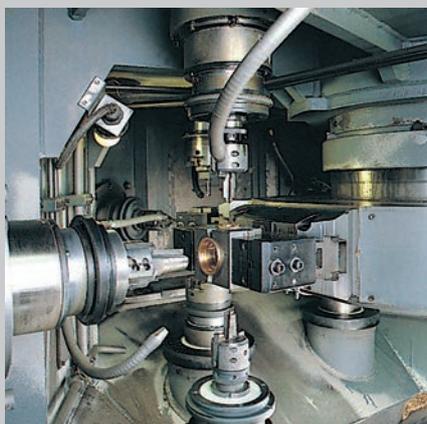
Литейный цех



Производство пластика



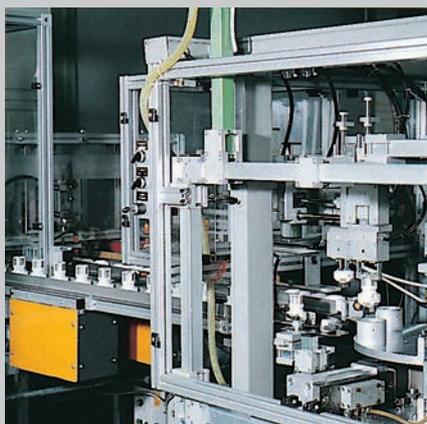
Прессовая установка



Механообработка



Робот



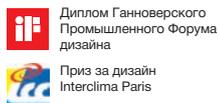
Сборочный автомат

### Premium Armaturen + Systeme

Термостат „Uni XH“  
Высшая отметка теста  
Награда за дизайн



Награды:



Арматура Oventrop занимает ведущие позиции в инновациях и дизайне. Конструкция и форма изделий разрабатывается на предприятии. Кроме того, Oventrop сотрудничает с известными дизайнерами.

- 1 Рекламный модуль в специализированном журнале
- 2 Презентация нового термостата на выставке „ISH“ во Франкфурте
- 3 Вручение приза „iF-Award“ в Ганновере
- 4 Oventrop является лидером в дизайне отопительной арматуры. Она завоевала наибольшее количество наград среди фирм в своей отрасли.

1



2



3



NOMINIERT



4



1



2

1, 2 Oventrop оказывает поддержку своим партнерам, в том числе и предоставлением расчетных программ, линеек для подбора арматуры, специальной литературы и каталогов.

3 Проводится обучение, презентации, семинары по оптимизации отопления, охлаждения и водоснабжения.

Компетентные представители разъясняют действующие нормы и правила.

Показывают на практических примерах как правильно рассчитать и рационально применить компоненты и системы Oventrop для отопления, охлаждения и водоснабжения.

4 [www.oventrop.de](http://www.oventrop.de)

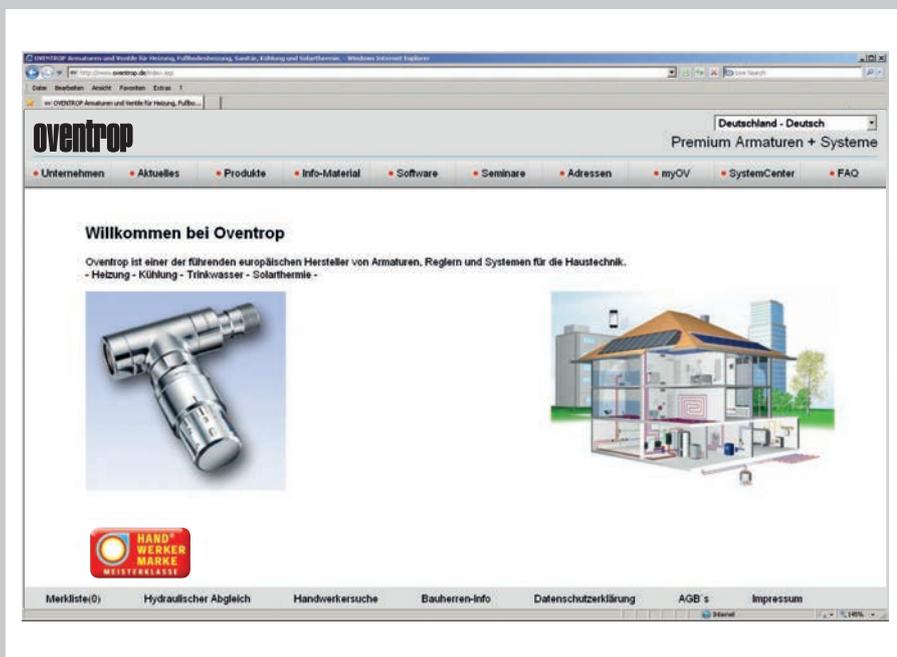
Весь мир контактирует через интернет. Фирма имеет информативный сайт. Информация представлена на 21-ом языке.

Рис.: Домашняя страница Oventrop

5 Квалифицированные специалисты Oventrop всегда рады помочь своим клиентам.



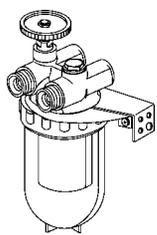
3

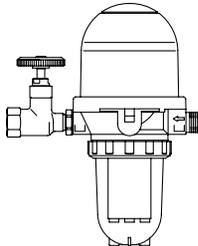
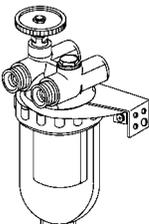
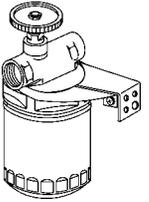
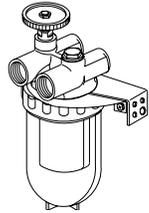
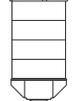


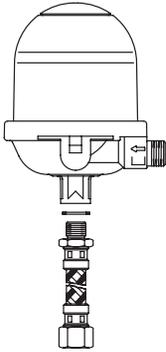
4

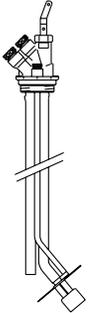
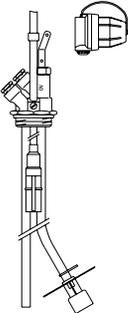
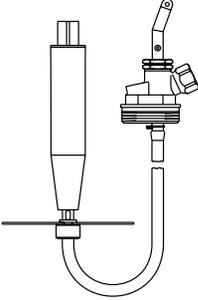


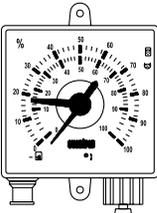
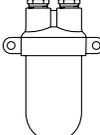
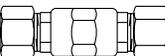
5

Наименование	Кол. в упак.	Артикул	Цена EUR	Примечание
  <p>рег. No 2 Y 05 099</p> <p><b>„Oilpur” - фильтр жидкого топлива для двухтрубных систем</b></p> <p>запорный вентиль быстрого действия с двумя уплотнительными кольцами, устройство, предотвращающее обратное затекание, корпус из латуни, подвижный крепежный хомут, для чашки фильтра <b>для работы в режиме всасывания</b></p> <p>со стороны горелки наружная резьба <math>\frac{3}{8}</math>" с конусом для шланга, со стороны емкости внутренняя резьба <math>\frac{3}{8}</math>" для присоединительных наборов 6, 8, 10 или 12 мм (присоединительные наборы заказываются отдельно)</p>  <p>войлочный фильтрующий патрон 50–75 <math>\mu</math>m Ду 10 <math>\frac{3}{8}</math>" (10) <b>212 05 03</b></p> <p>пластиковый фильтрующий патрон Siku 50–75 <math>\mu</math>m Ду 10 <math>\frac{3}{8}</math>" (10) <b>212 05 61</b></p>				<p>Знак соответствия строительным предписаниям федеральных земель и испытаниям DIN.</p> <p>Область применения системы питания топочных устройств по DIN 4755, для сверхлегкого топлива EL.</p> <p>Пропускная способность: 500 л/ч - при чистом фильтрующем патроне и 100 л/ч при степени загрязненности 80 %.</p> <p>Значение расхода в зависимости от перепада давления и типа фильтрующего патрона находится в „Технических данных”, в разделе 8.</p> <p>Награды: Busse Design Ulm Longlife Design Award</p> 
  <p><b>„Oilpur” - фильтр для жидкого топлива для однотрубной системы</b></p> <p>комбинированный с запорным вентилем чашка фильтра из алюминия На входе и выходе внутренняя резьба фильтрующий патрон из хромоникелевой сетки 100–150 <math>\mu</math>m Ду 20 <math>\frac{3}{4}</math>" <b>212 36 06</b></p>				<p>Знак соответствия строительным предписаниям федеральных земель.</p> <p>Область применения системы питания топочных устройств жидким топливом EL и M по DIN 4755, max. рабочая температура 60° C, для <b>работы в режиме всасывания и под давлением PN 10.</b></p>
<p><b>Комплектующие для фильтра Ду 20</b></p> <p>фильтрующий патрон из хромо-никелевой сетки <b>212 80 00</b></p> <p>чашка фильтра из алюминия <b>212 81 00</b></p> <p>уплотнительное кольцо <b>212 82 00</b></p>				<p>Пропускная способность (жидкое топливо EL) для чистого фильтрующего патрона: потери давления 0,1 бар - 1360 л/ч потери давления 0,2 бар - 1920 л/ч потери давления 0,5 бар - 3040 л/ч</p>

Наименование	Кол. в упак.	Артикул	Цена EUR	Примечание
  <p>рег. No 2 Y 05 699</p> <p><b>„Тос – Duo – N” комбинация фильтр/воздухоотводчик для жидкого топлива</b> с крепежом для настенного монтажа и запорным вентилем max. мощность форсунки 110 л max. пропуск по перемычке 120 л жидкое топливо EL пластиковый фильтрующий патрон Siku 50–75 µm</p> 				<p>Знак соответствия строительным предписаниям федеральных земель и испытаниям DIN (кроме тонкой очистки). Область применения системы питания котельных жидким сверхлегким топливом EL по DIN 4755. Запатентованная комбинация фильтра жидкого топлива с воздухоотводчиком для применения только в режиме <b>всасывания</b> в однотрубных системах с перемычкой “насос-фильтр”. Корпус воздухоотводчика металлический с крепежом для настенного монтажа и запорным вентилем. Корпус фильтра и поплавка из прозрачного плас-тика для контроля функционирования. Резьба G 3/8" внутренней резьбы для присоединения всасывающего трубопро-вода к емкости, к горелке по выбору: G 1/4 внутренняя резьба или G 3/8" наружная резьба с внутренним конусом для шланга.</p> <p>Допускается монтаж как <b>выше</b>, так и <b>ниже</b> уровня топлива в емкости.</p> <p><b>Необходимо строго соблюдать руководство по монтажу.</b></p>
G 3/8 BP° x G 3/8 HP°°		<b>214 28 61</b>	<b>129,83</b>	
войлочный фильтрующий патрон 50–75 µm				
G 3/8 BP° x G 3/8 HP°°		<b>214 28 51</b>	<b>129,83</b>	
° со стороны емкости внутренняя резьба G 3/8 для присоединительных наборов 6, 8, 10 или 12 мм (присоединительные наборы арт. 212 76 . . стр. 8.12 заказываются отдельно)				
°° с внутренним конусом				
<p><b>“Oilrig” - фильтр жидкого топлива для двухтрубных систем питания</b> запорный вентиль быстрого действия с двумя уплотнительными кольцами, устройство, предотвращающее обратное затекание, корпус из латуни, подвижный крепежный хомут, для чашки фильтра <b>для работы в режиме всасывания</b>, со стороны горелки наружная резьба 3/8" с конусом для шланга, со стороны емкости внутренняя резьба 3/8" для присоединительных наборов 6,8,10 или 12 мм (присоединительные наборы заказываются отдельно)</p> 				<p>Область применения системы питания топочных устройств по DIN 4755, для сверхлегкого топлива EL. Пропускная способность 500 л/ч - при чистом фильтрующем патроне и 100 л/ч при степени загрязненности 80%. Значение расхода в зависимости от перепада давления и типа фильтрующего патрона находится в “Технических данных”, раздел 8.</p>
войлочный фильтрующий патрон 50–75 µm				
Ду 10 3/8"	(10)	<b>212 05 03</b>	<b>27,38</b>	
Ду 10 3/8"	(10)	<b>212 04 03</b>	<b>31,20</b>	
<p><b>“Oilrig” - фильтр жидкого топлива для однотрубных систем без перемычки “насос-фильтр”</b> запорный вентиль быстрого действия с двумя уплотнительными кольцами, корпус из латуни, подвижный крепежный хомут, прозрачная чашка фильтра <b>для работы в режиме всасывания</b>, со стороны горелки наружная резьба 3/8" с конусом для шланга, со стороны емкости внутренняя резьба 3/8" для присоединительных наборов 6,8,10 или 12 мм (присоединительные наборы заказываются отдельно)</p> 				<p>Область применения системы питания котельных сверхлегким топливом EL горелочных устройств по DIN 4755. Пропускная способность: размер Ду 3/8" - 500 л/ч - при чистом фильтрующем патроне и 100 л/ч при степени загрязненности 80%, соответственно, размер Ду 15 - 700 л/ч и 200 л/ч. Значение расхода в зависимости от перепада давления и типа фильтрующего патрона находится в “Технических данных”, раздел 8.</p>
пластиковый фильтрующий патрон Siku 50–75 µm				
Ду 10 3/8"	(10)	<b>212 32 61</b>	<b>28,91</b>	
Ду 10 3/8"	(10)	<b>212 05 61</b>	<b>27,38</b>	
<p><b>“Oilrig” - фильтр жидкого топлива для однотрубных систем</b> фильтрующий патрон из хромо-никелевой сетки 100–150 µm</p> 				
Ду 15 1/2"	(10)	<b>212 31 04</b>	<b>49,86</b>	<b>Войлочный фильтрующий патрон</b> обеспечивает высокую степень очистки топлива. Задерживает различные продукты старения. Одноразовый и подлежит замене в начале нового отопительного периода.
<p><b>Картридж для топочного фильтра</b></p> 				
Войлочный 50 – 75 µm	(25)	<b>212 62 00</b>	<b>1,57</b>	<b>Пластиковый фильтрующий патрон Siku</b> состоит из множества мельчайших пластиковых шариков и обеспечивает высокую степень очистки топлива. Обладает большой рабочей поверхностью. Помехи в работе горелки вследствие срыва частиц волокон и т.п. исключены. Одноразовый и подлежит замене в начале нового отопительного периода.
Пластиковый Siku 50 – 75 µm	(25)	<b>212 63 00</b>	<b>1,57</b>	

Наименование	Кол. в упак.	Артикул	Цена EUR	Примечание
 <p>             Reg.-Nr. 2 Y 111/04         </p> <p> <b>„Тос-Уно-Н”</b>  <b>воздухоотводчик для жидкого топлива</b>            max. мощность форсунки 110 л жидкое топливо EL            max. пропуск по перемычке 120 л жидкое топливо EL         </p>				Знак соответствия строительным предписаниям федеральных земель и испытаниям DIN.
		214 29 51	62,07	Необходимо строго соблюдать руководство по монтажу.
		214 29 01	63,20	
со следующими комплектующими: 2 ниппеля-перехода G 1/4 HP x G 3/8 HP с внутренним конусом для присоединения шланга 1 гибкий шланг G 1/4 HP x G 3/8 НГ, длина 300 мм		214 29 00	66,50	Необходимо строго соблюдать руководство по монтажу.

Наименование	Высота емкости, мм	Артикул	Цена EUR	Примечание
<p><b>„Flexo-Bloc” - арматурный узел для отбора топлива</b>  <b>Новое:</b> при нагреве топлива выравнивает давление между горелкой и вентилем.                      Если вынуть шарик, предотвращающий обратное затекание, клапан можно применить и в самоконтролируемых всасывающих трубопроводах.                      Распознается по двойному шестиграннику.</p>				
<p><b>„Flexo-Bloc”</b>                      для двухтрубных систем со всасывающим и обратным трубопроводами, ВР 3/8" присоединительные наборы со стяжным кольцом, 10 и 12 мм с трубкой для указателя уровня топлива</p>				
	1"	2000	<b>205 21 51</b>	<b>75,50</b>
	1"	3000	<b>205 21 52</b>	<b>94,48</b>
	1 1/2"	2000	<b>205 21 53</b>	<b>75,50</b>
	1 1/2"	3000	<b>205 21 54</b>	<b>94,48</b>
<p><b>„Flexo-Bloc”</b>                      для двухтрубных систем с регулируемым ограничителем уровня, длина провода 500 см, со всасывающим и обратным трубопроводами, ВР 3/8", присоединительные наборы из латуни со стяжным кольцом, 10 и 12 мм без трубки для указателя уровня топлива</p>				
	1 1/2"	2000	<b>205 23 51</b>	<b>113,35</b>
<p><b>„Flexo-Bloc” (с плавающим отсосом)</b>                      для однотрубных систем со всасывающим трубопроводом и поплавком присоединение: 3/8" ВР (присоединительные наборы из латуни, 6, 8, 10 или 12 мм заказываются отдельно)</p>				
	1"	1750	<b>205 20 53</b>	<b>52,15</b>
	1 1/2"	1750	<b>205 20 51</b>	<b>52,15</b>
<p>Набор для переоборудования состоит из шланга и поплавка до 3000</p>				
			<b>205 20 91</b>	<b>28,37</b>
<p><b>„Flexo-Bloc” (экспортная модель)</b>                      для двухтрубных систем со всасывающим трубопроводом, ВР 3/8", пластмассовые присоединительные наборы со стяжным кольцом, 10 и 12 мм с трубкой для указателя уровня топлива</p>				
	2"	2000	<b>205 30 51</b>	<b>50,08</b>
	2"	3000	<b>205 30 52</b>	<b>58,48</b>
<p><b>„Flexo-Bloc” (экспортная модель)</b>                      для однотрубных систем со всасывающим трубопроводом, ВР 3/8", пластмассовые присоединительные наборы со стяжным кольцом, 6 и 8 мм с трубкой для указателя уровня топлива</p>				
	2"	2000	<b>205 33 51</b>	<b>41,57</b>
	2"	3000	<b>205 33 52</b>	<b>50,08</b>
	1"	2000	<b>205 33 53</b>	<b>38,62</b>
	1"	3000	<b>205 33 54</b>	<b>47,13</b>

Наименование	Высота емкости, мм	Кол. в упак.	Артикул	Цена EUR	Примечание	
 <p><b>Всасывающий эластичный шланг</b> из пербунана, верхнее присоединение под разрезное кольцо, нижнее присоединение <math>\frac{3}{8}</math>" для приемного клапана, с грузилом</p>	10 мм x $\frac{3}{8}$ "	1250	205 00 51	11,56	<p>Область применения системы трубопроводов жидкого топлива по DIN 4755.</p> <p>Клапаны приемные шаровые и сальниковые резьбовые соединения подходят ко всасывающим трубопроводам.</p>	
	10 мм	1500	205 00 52	12,66		
	10 мм	1600	205 00 53	13,53		
	10 мм	1750	205 00 54	13,75		
	10 мм	2000	205 00 55	15,38		
	10 мм	2500	205 00 56	21,93		
 <p><b>Указатель уровня топлива механический</b> плавная настройка на высоту топливной емкости от 100 до 200 см индикатор квадратный <math>1\frac{1}{2}</math>"</p>			206 00 12	12,66	<p>Указатель уровня топлива предназначен для сверхлегкого дизельного топлива в баках цилиндрической и прямоугольной формы. Диаметр поплавка 44 мм.</p>	
 <p>плавная настройка на высоту топливной емкости от 0 – 200 см, индикатор круглый <math>1\frac{1}{2}</math>"</p>			206 02 12	24,98		
 <p><math>1\frac{1}{2}</math>"</p>			206 03 12	-		
 <p><b>Пневматический указатель уровня топлива</b> плавная настройка на высоту топливной емкости от 100 до 300 см шкала в %</p>			206 01 00	107,68	<p>Для вертикальных и горизонтальных топливных емкостей цилиндрической и прямоугольной формы. Максимально возможная длина измерительной трубки 50 м. Для цилиндрических горизонтальных емкостей. При заказе следует указывать объем топливной емкости. Комплектуются шкалой на: 1500 / 2000 / 3000 / 4000 / 5000 / 6000 / 8000 / 10000 / 12000 / 13000 / 15000 / 20000 / 25000 / 30000 / 40000 / 50000 л.</p>	
				206 01 51		4,38
 <p><b>Конденсатосборник</b> 6 x 6 мм (2) 206 10 51 (конденсатосборник с присоединением под шланг 4 мм)</p>			206 10 51	18,22		
 <p><b>Сигнальное устройство контроля уровня топлива</b> <math>1\frac{1}{4}</math>" (2) 206 20 10 28,37 <math>1\frac{1}{2}</math>" (2) 206 20 12 28,37 2" (2) 206 20 16 39,60</p>			206 20 10	28,37	<p>Подает предупредительный звуковой сигнал о необходимости остановки заправки емкости.</p> <p>Емкости объемом свыше 1000 л требуют оборудования с ограничителем уровня топлива.</p>	
				206 20 12		28,37
				206 20 16		39,60
 <p><b>Изолирующее резьбовое соединение</b> с обеих сторон присоединения с разрезными кольцами</p>	6 x 6 мм	(10)	208 08 51	9,82	<p>DIN 4755 рекомендует применять данные изолирующие резьбовые соединения для защиты систем питания от вредного воздействия гальванических и блуждающих токов. Для режима всасывания. Сертификат испытаний TUV, согласно TRbF 521/6.51-2. Присоединительные наборы с разрезными кольцами из стали, оцинкованные. Разрезные кольца из латуни.</p>	
	8 x 8 мм	(10)	208 08 52	9,82		
	10 x 10 мм	(10)	208 08 53	9,82		
	12 x 12 мм	(10)	208 08 54	10,36		
	15 x 15 мм	(10)	208 08 55	15,60		
	18 x 18 мм	(10)	208 08 56	22,69		
	22 x 22 мм	(5)	208 08 57	42,44		
28 x 28 мм	(2)	208 08 58	71,79			